



Dyrekcja  
Rozbudowy  
Miasta Gdańska

Zamówienie nr 145/BZP-PU.511.138.2021/BU  
BPZ-PU/130/2021/BU

Gdańsk dnia 09.06.2021 r.

## ZAPROSZENIE DO ZŁOŻENIA OFERTY

Dyrekcja Rozbudowy Miasta Gdańska działająca w imieniu Gminy Miasta Gdańska zaprasza do złożenia oferty cenowej na „**Wykonanie projektu aktualizacji zieleni dla realizacji zadania pod nazwą: BO 2021 Aktywna i OKAZała Strzyża Wita Stwosza**”.

Oferta powinna obejmować cały zakres przedmiotu zamówienia – zgodnie z opisem przedmiotu zamówienia stanowiącym załącznik nr 1 do niniejszego zaproszenia.

### **Termin wykonania – 06.08.2021 r.**

DRMG informuje, że jedynym kryterium wyboru oferty jest cena; oznacza to, że zostanie wybrana oferta z najniższą ceną.

Wykonawca może złożyć tylko jedną ofertę.

Zamawiający zastrzega sobie prawo do unieważnienia postępowania bez podania przyczyny.

Prosimy o **przesłanie** oferty w języku polskim (wraz z ewentualnymi załącznikami), sporządzonej według wzoru załącznika nr 2 do niniejszego pisma na adres e-mail: [drmg@gdansk.gda.pl](mailto:drmg@gdansk.gda.pl) w terminie **do 14.06.2021 r. do godz. 15:00**.

Krzysztof Małkowski  
Dyrektor Biura  
Podpisano elektronicznie: 09-06-2021

### Załączniki:

1. Opis przedmiotu zamówienia z załącznikami
2. Formularz ofertowy
3. Informacja o przetwarzaniu danych osobowych



## OPIS PRZEDMIOTU ZAMÓWIENIA

### 1. Nazwa (firma) oraz adres zamawiającego

Zamawiającym jest Gmina Miasta Gdańsk z siedzibą w Gdańsku ul. Nowe Ogrody 8/12, 80-803 Gdańsk, reprezentowana przez Dyrekcja Rozbudowy Miasta Gdańska – Włodzimierza Bartosiewicza tel. (58) 320-51-00, faks (58) 320-51-05, dalej zwana również: „DRMG”.

### 2. Tryb udzielenia zamówienia

Postępowanie pozaustawowe o równowartości nieprzekraczającej 130.000 złotych

### 3. Opis przedmiotu zamówienia

Przedmiotem zamówienia jest wykonanie projektu aktualizacji zieleni dla realizacji zadania pod nazwą:

#### **BO 2021 Aktywna i OKAZała Strzyża Wita Stwosza**

Zamówienie obejmuje wykonanie nowej inwentaryzacji zieleni wraz z projektem gospodarki zielenią (dalej: „**Dokumentacja**”) na fragmencie działki nr 35/5 obręb 0030. Zakres inwentaryzacji został wskazany w dołączonym załączniku nr 1 – zakres – inwentaryzacja – nasadzenia.

Teren objęty jest Miejscowym Planem Zagospodarowania Przestrzennego Uchwała nr L/1476/18 Rady Miasta Gdańska z dnia 29 marca 2018 roku w sprawie uchwalenia miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego Strzyża – ul. Wita Stwosza 77 w mieście Gdańsku. Nr planu 0855. Karta terenu 002-ZP62 miejska zieleń urządzona ogólnodostępna.

#### **3.1. Zakres przedmiotowy zamówienia**

Celem zadania jest opracowanie aktualizacji projektu zieleni, będącego w posiadaniu Zamawiającego.

W lutym 2018 roku został opracowany projekt pn.: „Zagospodarowanie terenu „Okazała Strzyża” w Gdańsku, ul. Wita Stwosza”.

Inwentaryzacja zieleni winna być wykonana zgodnie z aktualnymi przepisami ustawy o ochronie przyrody, Dokumentacja winna zawierać informacje na temat zastanej zieleni – drzew i krzewów na danym obszarze, z określeniem nazwy gatunków oraz wskazaniem ich na mapie, a także dane na temat parametrów roślin.

Problematyka prac projektowych winna obejmować:

- a) aktualna mapa do celów informacyjnych z pełnym uzbrojeniem terenu,
- b) projekt wykonawczy,  
PDokumentacja ma zawierać m.in.:
  - aktualizację inwentaryzacji zieleni w zakresie wskazanym na PZT (zał. nr 1); (w inwentaryzacji należy zawrzeć zapis: „aktualna na dzień wykonania”),
  - aktualizację zieleni przeznaczoną do usunięcia w zakresie wskazanym na PZT (zał. nr 1), pod realizację utwardzenia terenu – budowę drogi
  - szczegółowe rozrysowanie nasadzeń zastępczych za usuwane drzewa z podaniem



niezbędnych wymiarów oraz ilościowym wykazem elementów, ze wskazaniem nasadzeń na terenie całej inwestycji.

- określenie warunków utrzymania zieleni,
- dokumentacja fotograficzna zieleni wnioskowanej do usunięcia.

#### 4. Zakres i standard opracowania:

- wykaz roślin z numerem zgodnym z oznaczeniem na mapie z określeniem nazwy gatunkowej w językach: polskim i łacińskim
- pomiary dendrometryczne tj. obwód pnia wykonany na wysokości 130cm, średnica korony, wysokość, powierzchnia (w przypadku krzewów)
- określenie stanu zdrowotnego roślin
- sformułowanie zaleceń i uwag dotyczących pielęgnacji roślin, a także określenie przeznaczenia roślin (przesadzenia, wycinka, zachowanie).

Część graficzna zawierająca:

- numer inwentaryzacyjny
- lokalizację roślin wyznaczoną geodezyjnie wraz z odniesieniem do granic widocznych w terenie
- lokalizację pnia i zasięg korony drzew / powierzchni krzewów.

Dodatkowo inwentaryzacja zieleni winna zawierać:

- dokumentację fotograficzną
- tabele z preliminarzem opłat związanych z wycinką drzew i krzewów
- listę drzew, które są przeznaczone do usunięcia bez dodatkowych opłat; – szkic wniosku o wycinkę drzew i krzewów
- projekt nasadzeń wyrównujących.

Do zakresu obowiązków Wykonawcy należy również przygotowanie wniosku „o wydanie zezwolenia na usunięcie drzew i krzewów” do Urzędu Marszałkowskiego Województwa Pomorskiego (Departament Środowiska i Rolnictwa).

**4.1.** Dokumentacja określająca przedmiot zamówienia winna odpowiadać aktualnym przepisom i polskim normom, a także wymaganiom niezbędnym do uzyskania pozwolenia na wycinkę drzew w celu realizacji zadania inwestycyjnego z BO2021.

**4.2.** W zakres przedmiotu zamówienia wchodzi również dokonanie przez Wykonawcę wszelkich poprawek, uzupełnień, modyfikacji w Dokumentacji, których wykonanie będzie wymagane dla uzyskania pozytywnej oceny i przyjęcia dokumentacji przez instytucje dokonujące ocen i kwalifikacji, także w przypadku, gdy konieczność wprowadzenia takich poprawek, uzupełnień i modyfikacji wystąpi po przyjęciu przez Zamawiającego przedmiotu zamówienia i zapłacie za jego wykonanie.

**4.3. W ramach zamówienia Wykonawca zobowiązany jest do:**

- a) wykonania kompletu materiałów niezbędnych do uzyskania decyzji administracyjnej umożliwiającej realizację robót,
- b) wykonania aktualnego podkładu geodezyjnego do celów informacyjnych w skali 1:500,

#### 5. Nakład Dokumentacji.

- 5 egz. Inwentaryzacji zieleni wraz z projektem gospodarki drzewostanem
- 1 egz. wypełnionego wniosku „o wydanie zezwolenia na usunięcie drzew i krzewów” oraz wszystkie opracowania w wersji elektronicznej w ilości 1 egzemplarza:
  - pliki tekstowe z rozszerzeniem: .doc, .rtf, .odt
  - pliki graficzne z rozszerzeniem: .dxf, .dwg, .dgn wraz z plikami referencyjnymi.

Inne wymagania:



- Wszystkie opisy należy wykonywać w formacie A4, obliczenia i wykresy w formacie A4 i A3.
- Minimalna wysokość liter na wydrukach rysunkowych 1.5mm
- Czcionka w opisach i obliczeniach Arial 12pkt. lub Times New Roman 12 pkt.
- Każda strona obliczeń i opisów musi być zaopatrzona w numerację bieżącą oraz nazwę i nr opracowania

Forma elektroniczna i papierowa muszą być jednakowe – należy załączyć stosowne oświadczenie przy przekazaniu kompletu Dokumentacji. W przypadku gdy forma elektroniczna i papierowa nie będą jednakowe, będzie to podstawą dla Zamawiającego do odmowy podpisania protokołu zdawczo odbiorczego do czasu usunięcia rozbieżności.

Wykonawca dostarczy opracowania w formie elektronicznej nie zabezpieczonej hasłami, na płycie CD zamkniętej dla edycji.

#### 6. Termin wykonania przedmiotu zamówienia:

| Lp. | Przedmiot zamówienia  | Terminy             |
|-----|---|---------------------|
| 1.  | Inwentaryzacja zieleni wraz z projektem gospodarki drzewostanem | <b>06.08.2021r.</b> |

#### 7. Rękojmia i gwarancja:

1. W wynagrodzeniu ryczałtowym za kompleksowe wykonanie przedmiotu zamówienia Wykonawca zobowiązany jest uwzględnić wszelkie koszty związane z obowiązkami Wykonawcy w okresie rękojmi i gwarancji.
2. Rękojmia i gwarancja dla Dokumentacji liczona jest 12 miesięcy od dnia jej odbioru.

#### 8. Załączniki

1. Załącznik graficzny z lokalizacją terenu objętego zadaniem
2. Okazała Strzyża – Projekt wykonawczy – Projektowanie i obsługa inwestycji Piotr Wojczal – 2018r.



Dyrekcja  
Rozbudowy  
Miasta Gdańska

Zamówienie nr 145/BZP-PU.511.138.2021/BU

Załącznik nr 2

Dyrekcja Rozbudowy  
Miasta Gdańska  
ul. Żaglowa 11, 80-560 Gdańsk

### OFERTA

.....  
(imię i nazwisko/firma wykonawcy, adres zamieszkania/siedziba)

nr telefonu kontaktowego: .....mail.....

Po zapoznaniu się z zaproszeniem do złożenia oferty wraz z załącznikami niniejszym składamy ofertę na  
**„Wykonanie projektu aktualizacji zieleni dla realizacji zadania pod nazwą: BO 2021 Aktywna i OKAZała Strzyża Wita Stwosza”.**

1. Zobowiązujemy się wykonać przedmiot zamówienia określony w zaproszeniu do złożenia oferty, za wynagrodzenie ryczałtowe w wysokości ..... zł brutto (słownie brutto złotych :.....) w tym:  
  
Netto ..... zł  
Podatek 23% VAT .....
2. Zobowiązujemy się wykonać przedmiot zamówienia w terminie określonym w zaproszeniu do złożenia oferty.
3. Oświadczam, że spełniam wymagania ochrony oraz prawidłowego przetwarzania danych osobowych określone w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (RODO) oraz w ustawie z dnia 10 maja 2018r. o ochronie danych osobowych (Dz.U. z 2018r., poz. 1000 ze zm.). Jednocześnie oświadczam, że wypełniłem obowiązki informacyjne przewidziane w art. 13 i 14 RODO a nadto, że w przypadku zawarcia i realizacji umowy z Dyrekcją Rozbudowy Miasta Gdańska w Gdańsku (Zamawiającym), zobowiązuję się do wypełniania związanych z nią obowiązków informacyjnych, przewidzianych w art. 13 i 14 RODO, w imieniu własnym oraz w imieniu Zamawiającego.

|  |      |        |
|--|------|--------|
| Nazwa (firma) i adres wykonawcy                                  |      |        |
| Osoba upoważniona do podpisania oświadczenia w imieniu Wykonawcy |      |        |
| Imię i Nazwisko  | Data | Podpis |
|  |      |        |



## Informacja o przetwarzaniu danych osobowych

Zgodnie z art. 13 ust. 1 i 2 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. UE L 119 z 04.05.2016, str. 1), dalej „RODO”, Zamawiający informuje, że:

- 1) administratorem danych osobowych, które mogą zostać przekazane Zamawiającemu w toku niniejszego postępowania jest Dyrekcja Rozbudowy Miasta Gdańska, 80–560 Gdańsk, ul. Żąglowa 11 działająca w imieniu Gminy Miasta Gdańska;
- 2) inspektorem ochrony danych osobowych w Dyrekcji Rozbudowy Miasta Gdańska jest Pan Daniel Gramatowski, gramatowski@gramatowscy.pl, +48 693 937 711;
- 3) dane osobowe przetwarzane będą na podstawie art. 6 ust. 1 lit. c RODO w celu związanym z niniejszym postępowaniem o udzielenie zamówienia publicznego;
- 4) odbiorcami danych osobowych będą osoby lub podmioty, którym udostępniona zostanie dokumentacja postępowania w oparciu o art. 8 oraz art. 96 ust. 3 ustawy;
- 5) dane osobowe będą przechowywane, zgodnie z art. 97 ust. 1 ustawy, przez okres 4 lat od dnia zakończenia postępowania o udzielenie zamówienia, a jeżeli czas trwania umowy przekracza 4 lata, okres przechowywania obejmuje cały czas trwania umowy;
- 6) obowiązek podania danych osobowych jest wymogiem ustawowym określonym w przepisach ustawy, związanym z udziałem w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego, konsekwencje niepodania określonych danych wynikają z ustawy;
- 7) w odniesieniu do danych osobowych decyzje nie będą podejmowane w sposób zautomatyzowany, stosownie do art. 22 RODO;
- 8) osoby, których dane osobowe zostaną przekazane Zamawiającemu w toku niniejszego postępowania posiadają:
  - na podstawie art. 15 RODO, prawo dostępu do danych osobowych ich dotyczących,
  - na podstawie art. 16 RODO, prawo do sprostowania danych osobowych ich dotyczących, z tym że skorzystanie z prawa do sprostowania nie może skutkować zmianą wyniku niniejszego postępowania, ani zmianą postanowień umowy w zakresie niezgodnym z ustawą oraz nie może naruszać integralności protokołu z postępowania oraz jego załączników,
  - na podstawie art. 18 RODO, prawo żądania od administratora ograniczenia przetwarzania danych osobowych z zastrzeżeniem przypadków, o których mowa w art. 18 ust. 2 RODO,
  - prawo do wniesienia skargi do Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych, gdy którakolwiek z tych osób uzna, że przetwarzanie danych osobowych ich dotyczących narusza przepisy RODO;
- 9) osobom, których dane osobowe zostaną przekazane Zamawiającemu w toku niniejszego postępowania nie przysługują:
  - w związku z art. 17 ust. 3 lit. b, d lub e RODO, prawo do usunięcia danych osobowych,
  - prawo do przenoszenia danych osobowych, o którym mowa w art. 20 RODO,
  - na podstawie art. 21 RODO, prawo sprzeciwu wobec przetwarzania danych osobowych, gdyż podstawą prawną przetwarzania danych osobowych jest art. 6 ust. 1 lit. c RODO.